

Minna no Nihongo



BẢN
MỚI

TIẾNG NHẬT CHO MỌI NGƯỜI

SƠ CẤP 1

BẢN TIẾNG NHẬT

Tải file MP3
với mã QR Code



In lần thứ 5

みんなの
日本語



NHÀ XUẤT BẢN TRẺ

3A NETWORK

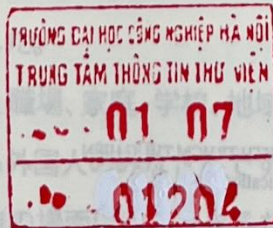
まえがき

3A NETWORK

本書は、「みんなの日本語」という書名が示すように、初めて日本語を学ぶ人が、だれでも楽しく学べるよう、また教える人にとっても興味深く教えられるように3か年以上の年月をかけて、企画・編集したもので、『新日本語の基礎』の姉妹編ともいえるべき本格的な教科書です。

Minna no Nihongo TIẾNG NHẬT CHO MỌI NGƯỜI

BẢN MỚI - SƠ CẤP 1 BẢN TIẾNG NHẬT



『みんなの日本語』の対象は、日本語を学ぶ人だけでなく、日本語によるコミュニケーションを今すぐ必要としている外国人のみなさんと日本人の交流を促進し、日本事情と日本人の社会生活・日常生活を反映させるようにしました。また、大学進学の前準備課程、あるいは専門学校・大学での短期授業や教科書として活用できるものです。

なお、当社では学習者の多様性と現場の個々のニーズに応じた新しい教材を開発・制作しています。

NHÀ XUẤT BẢN TRẺ



まえがき

本書は、『みんなの日本語』という書名が示すように、初めて日本語を学ぶ人が、だれでも楽しく学べるよう、また教える人にとっても興味深く教えられるように3か年以上の年月をかけて、企画・編集したもので、『新日本語の基礎』の姉妹編ともいえるべき本格的な教科書です。

ご存知のように、『新日本語の基礎』は技術研修生のために開発された教科書であるにもかかわらず、初級段階の日本語教材として、内容が十分整備され、短時間で日本語の会話を習得しようとする学習者にとって、学習効率が抜群によいところから、現在も国内はもちろん海外でも広く使われております。

さて、近年日本語教育はますます多様化してきております。国際関係の発展に伴い諸外国との人的交流が深まる中、さまざまな背景と目的を持つ外国人が日本の地域社会に受け入れられてきています。このような外国人の増加による日本語教育をめぐる社会環境の変化はまた、それぞれの日本語教育の現場にも影響を及ぼし、学習ニーズの多様化と、それらに対する個別の対応がもとめられています。

このような時期にあたり、スリーエーネットワークは、国の内外で長年にわたり日本語教育の実践に当たってこられた多くの方々のご意見とご要望にこたえて、『みんなの日本語』を出版することとなりました。すなわち、『みんなの日本語』は『新日本語の基礎』の特徴、学習項目と学習方法のわかりやすさを生かすとともに、会話の場面や登場人物など、学習者の多様化に対応して、より汎用性の高いものにするなど、国の内外のさまざまな学習者と地域の特性にも支障なく、日本語の学習が楽しく進められるように内容の充実と工夫を図りました。

『みんなの日本語』の対象は、職場、家庭、学校、地域などで日本語によるコミュニケーションを今すぐ必要としている外国人のみなさんです。初級の教材ですが、登場する外国人のみなさんと日本人の交流の場面には、できるだけ日本事情と日本人の社会生活・日常生活を反映させるようにしました。主として一般社会人を対象にしていますが、もちろん大学進学の前備課程、あるいは専門学校・大学での短期集中用教科書としてもお勧めできるものです。

なお、当社では学習者の多様性と現場の個々のニーズにこたえるため、今後も引き続き新しい教材を積極的に制作してまいりますので、変わらぬご愛顧をお願い申し上げます。

最後に、本書の編纂に当たりましては各方面からのご意見、授業での試用など、多大
のご協力をいただきました。ここに深く感謝申し上げます。スリーエーネットワークは
これからも日本語学習教材の出版等を通じて、人と人のネットワークを全世界に広げ
て行きたいと願っております。

どうか一層のご支援とご鞭撻をお願い申し上げます。

1998年3月

株式会社スリーエーネットワーク 代表取締役社長 小川巖

本書は、スリーエーネットワークの日本語学習教材の出版等を通じて、人と人のネットワークを全世界に広げて行きたいと願っております。

本書は、スリーエーネットワークの日本語学習教材の出版等を通じて、人と人のネットワークを全世界に広げて行きたいと願っております。

本書は、スリーエーネットワークの日本語学習教材の出版等を通じて、人と人のネットワークを全世界に広げて行きたいと願っております。

本書は、スリーエーネットワークの日本語学習教材の出版等を通じて、人と人のネットワークを全世界に広げて行きたいと願っております。

目次

はじめに	2
I. 日本語の発音	5
II. 教室のことば	5
III. 毎日のあいさつと会話表現	5
IV. 数字	5

第1課

1. わたしは マイク・ミラーです。
 2. サントスさんは 学生じゃ ありません。
 3. ミラーさんは 会社員ですか。
 4. サントスさんも 会社員です。
- 会話：初めまして

第2課

1. これは 辞書です。
 2. それは わたしの 傘です。
 3. この 本は わたしのです。
- 会話：これから お世話に なります

第3課

1. ここは 食堂です。
 2. エレベーターは あそこです。
- 会話：これを ください

復習A

第4課

1. 今 4時5分です。
2. わたしは 毎朝 6時に 起きます。

3. わたしは ^きのう ^{べんきょう}勉強しました。

会話：そちらは ^{なんじ}何時までですか

第5課

40

1. わたしは ^{きょうと}京都へ ^い行きます。

2. わたしは タクシーで ^{うち}うちへ ^{かえ}帰ります。

3. わたしは ^{かぞく}家族と ^{にほん}日本へ ^き来ました。

会話：この ^{でんしゃ}電車は ^{こうしえん}甲子園へ ^い行きますか

第6課

48

1. わたしは ^{ほん}本を ^よ読みます。

2. わたしは ^{えき}駅で ^{しんぶん}新聞を ^か買います。

3. いっしょに ^{こうべ}神戸へ ^い行きませんか。

4. ちょっと ^{やす}休みましょう。

会話：いっしょに ^い行きませんか

第7課

56

1. わたしは パソコンで ^{えいが}映画を ^み見ます。

2. わたしは ^{きむら}木村さんに ^{はな}花を ^あげます。

3. わたしは カリナさんに チョコレートを ^{もら}もらいました。

4. わたしは もう メールを ^{おく}送りました。

会話：いらっしゃい

復習B

64

第8課

66

1. ^{さくら}桜は ^{きれい}きれいです。

2. ^{ふじさん}富士山は ^{たか}高いです。

3. ^{さくら}桜は ^{きれいな}きれいな ^{はな}花です。

4. ^{ふじさん}富士山は ^{たか}高い ^{やま}山です。

会話：そろそろ ^{しつれい}失礼します

第9課

1. わたしは イタリア料理が 好きです。
2. わたしは 日本語が 少し わかります。
3. きょうは 子どもの 誕生日ですから、早く 帰ります。

会話：残念ですが

74

第10課

1. あそこに コンビニが あります。
2. ロビーに 佐藤さんが います。
3. 東京ディズニーランドは 千葉県に あります。
4. 家族は ニューヨークに います。

会話：ナンプラー、ありますか

82

第11課

1. 会議室に テーブルが 7つ あります。
2. わたしは 日本に 1年 います。

会話：これ、お願いします

90

第12課

1. きょうは 雨でした。
2. きょうは 寒かったです。
3. 北海道は 九州より 大きいです。
4. わたしは 1年で 夏が いちばん 好きです。

会話：祇園祭は どうでしたか

98

復習C

106

副詞・接続詞・会話表現の まとめI

108

だい 13 課

110

1. わたしは 車が 欲しいです。
2. わたしは すしを 食べたいです。
3. わたしは フランスへ 料理を 習いに 行きます。

かい わ べつべつ ねが
会話：別々に お願いします

だい 14 課

118

1. ちょっと 待って ください。
2. 荷物を 持ちましょうか。
3. ミラーさんは 今 電話を かけて います。

かい わ ちよう ねが
会話：みどり 町まで お願いします

だい 15 課

126

1. 写真を 撮っても いいですか。
2. サントスさんは 電子辞書を 持って います。

かい わ かぞく
会話：ご家族は？

だい 16 課

134

1. 朝 ジョギングを して、シャワーを 浴びて、会社へ 行きます。
2. コンサートが 終わってから、レストランで 食事しました。
3. 大阪は 食べ物 が おいしいです。
4. この 部屋は 広くて、明るい です。

かい わ つか かた おし
会話：使い方を 教えて ください

ふく しゅう
復習D

142

だい 17 課

144

1. 写真を 撮らないで ください。
2. パスポートを 見せなければなりません。
3. 日曜日は 早く 起きなくても いいです。

かい わ
会話：どう しましたか

だい 第18課 か

152

1. ミラーさんは 漢字^{かんじ}を 読む^よ ことができます。
 2. わたしの 趣味^{しゅみ}は 映画^{えいが}を 見る^み ことです。
 3. 寝^ねる まえに、日記^{にっき}を 書^かきます。
- かいわ 会話：趣味^{しゅみ}は 何^{なん}ですか

だい 第19課 か

160

1. 相撲^{すもう}を 見^みた ことが あります。
 2. 休^{やす}みの 日^ひは テニス^{てにす}を したり、散歩^{さんぽ}に 行^いったり します。
 3. これから だんだん 暑^{あつ}く なります。
- かいわ 会話：ダイエット^{ダイエット}は あしたから します

ふく しゅう 復習E

168

だい 第20課 か

170

1. サントスさんは パーティーに 来^きなかった。
 2. 東京^{とうきょう}は 人^{ひと}が 多^{おほ}い。
 3. 沖縄^{おきなわ}の 海^{うみ}は きれいだった。
 4. きょうは 僕^{ぼく}の 誕生^{たんじょう}日^びだ。
- かいわ 会話：いっしょに 行^いかない？

だい 第21課 か

178

1. わたしは あした 雨^{あめ}が 降^ふると 思^{おも}います。
 2. わたしは 父^{ちち}に 留^{りゅう}学^{がく}したいと 言^いいました。
 3. 疲^{つか}れたでしょう？
- かいわ 会話：わたしも そう 思^{おも}います

だい 第22課 か

186

1. これは ミラーさんが 作^{つく}った ケーキ^{ケーキ}です。
 2. あそこに 入^いる 人^{ひと}は ミラーさんです。
 3. きノウ 習^{なら}った ことばを 忘^{わす}れました。
 4. 買^かい物^{もの}に 行^いく 時^じ間^{かん}が ありません。
- かいわ 会話：どんな 部^へ屋^やを お探^{さが}しですか

だい 23 課
第23課

1. 図書館で 本を 借りる とき、カードが 要ります。

2. この ボタンを 押すと、お釣りが 出ます。

会話：どうやって 行きますか

だい 24 課
第24課

1. 佐藤さんは わたしに チョコレートを くれました。

2. わたしは 山田さんに レポートを 直して もらいました。

3. 母は わたしに セーターを 送って くれました。

4. わたしは 木村さんに 本を 貸して あげました。

会話：手伝いに 行きましょうか

だい 25 課
第25課

1. 雨が 降ったら、出かけません。

2. 雨が 降っても、出かけます。

会話：いろいろ お世話に なりました